

オトリサマオカアサマ

ナガヲクゴボサタイタシマシタガミオサマニワ  
オカワリワアリマセンガ。

夫ナラビ新モゴダニナリテ八日の夜十時ニローガイ

オマモトニツキマシタユエニゴマンシンクダサイ。

イロクニゴシンハイオオカケイタシマシタコトト

オモイマ。ドウチウナゴトモナクトスギマシタ

ユエドウゾヤゴマンシンクダサイマセ。

ミナサマノオカゲサマニヨリトコロナガラヒ

カンシヤイタシテイマヌ。

ローガイニ四月五日イマス。カエリマスニテゴシ

ンハイナク、ケダササマセ。

ローガイモタイヘンナシモガキマシテナニモイタ

ンゴシマシマシタ。エシモモ七十年ゴリダト

ガキキマシタ。

ワケラーホウハイガガセセラトオモイマス。

二月モスバオノトナリマセ。ゴサケクナル。

モアタリマエトオモイマス。

ニワチエウワアタタカイヤウデスガヌエタワ

ハナセナイノデスヨ。

オオオヤクモミオ、イタドウゴダニクシ

キイマスエシゴアシシンクダサイマセ。

ワタクシカシラヨロシクトモラシイト

イワレマシタ。

ハルサマカチーテガミデワ日本ニイクマラ

ニカイテアリマシタガ、ドウデセウカトオ

毛ヰツネイマス。  
 イカレマシタラタイヘニサビシクナラレマス。  
 イロクトカクコトモアリマスガチカイヲ  
 ニオアイシマス。イソトキマデノミニ  
 マターシマテ。  
 夫ヨリヨヒシキトモウシナイマス。  
 ミナサニヨヒシトモウシキクダサイマセ。

十月二十九日

カエス。

禮堂



May Skine  
21 Box 105  
Chi, Calif.



Mr. Mrs. S. Skine  
1601 So. Santa Gertrudes ave.,  
Whittier, Calif.

1946

十

一

月

五

日